



CONSILIUL NAȚIONAL AL AUDIOVIZUALULUI

Autoritate publică autonomă

București, ROMÂNIA

Bd. Libertății nr.14, sector 5, cod 050706

Fax: (004)021-305.53.54 Tel./fax: (004)021-305.53.56

www.cna.ro

e-mail : cna@cna.ro

Decizia nr. 15 din 18.01.2018
privind amendarea cu 20.000 lei a S.C. ANTENA TV GROUP S.A.
București, Bd. Ficusului nr. 44A, et. 4A, zona 2, sector 1
CUI RO 1599030
Fax: 021/203.02.45; 203.03.57; 208.74.97

- pentru postul de televiziune ANTENA 1
București, Str. Dimitrie Pompeiu nr. 9-9A Clăd. 16, sector 2,
Bd. Mărăști nr. 65-67, Compl. Exp. Romexpo, sector 1,
Bd. Ion Mihalache nr. 174, Excelsior, sector 1

Întrunit în ședință publică în ziua de 18 ianuarie 2018, Consiliul Național al Audiovizualului a continuat dezbaterile și a decis amendarea cu 20.000 de lei a radiodifuzorului S.C. ANTENA TV GROUP S.A., după ce, în ședința anterioară, din data de 16.01.2018, a analizat rapoartele de monitorizare, precum și situația sintetică referitoare la programele difuzate de principalele posturi de televiziune cu acoperire națională, în perioada 13-17 decembrie 2017, programe cu privire la care au fost înregistrate sesizările nr. 10663/14.12.2017, 10665/14.12.2017, 10666/14.12.2017, 10666/1/14.12.2017, 10678/14.12.2017, 10689/15.12.2017, 10690/15.12.2017, 10697/15.12.2017.

Postul de televiziune ANTENA 1 aparține radiodifuzorului S.C. ANTENA TV GROUP S.A. (licența audiovizuală nr. S-TV 03.9/19.12.1995 eliberată la 06.04.2017 și decizia de autorizare nr. 169.4-2/22.11.2016 eliberată la 06.04.2017).

În urma dezbaterilor ce au avut loc după analizarea rapoartelor de monitorizare și vizionarea înregistrărilor, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul S.C. ANTENA TV GROUP S.A. a încălcat prevederile art. 39 alin. (1) din Legea audiovizualului, cu modificările și completările ulterioare, și ale art. 18 lit. a) și 29 alin. (2) din Decizia nr. 220/2011 privind Codul de reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare (Codul audiovizualului).

Conform art. 39 alin. (1) din Legea audiovizualului, este interzisă difuzarea, în cadrul serviciilor de programe de televiziune și de radiodifuziune, de programe care pot afecta grav dezvoltarea fizică, mentală sau morală a minorilor, în special programele care conțin pornografie sau violență nejustificată.

Potrivit dispozițiilor din Codul audiovizualului:

- art. 18 alin. (1) lit. a): Nu pot fi difuzate în intervalul orar 6,00 - 23,00 producții care prezintă:

a) violență fizică, psihică sau de limbaj, în mod repetat sau cu un grad mare de intensitate sau gravitate;

- art. 29 alin. (2): Înainte de difuzarea unor imagini șocante, a unor scene de violență sau cu impact emoțional negativ care pot impresiona în mod neplăcut telespectatorii, aceștia vor fi avertizați verbal: "Atenție! Imagini care vă pot afecta emoțional.", mențiune ce va fi și afișată static și lizibil; radiodifuzorii nu pot prezenta scene de violență în mod repetat în cadrul aceleiași producții audiovizuale.

În fapt, în perioada 13-17 decembrie 2017, postul ANTENA 1 a prezentat, în mod repetat, în cadrul emisiunii informative Observator și a emisiunii Acces Direct, informații, comentarii și imagini referitoare la crima ce a avut loc în stația de metrou Dristor, în care o femeie a fost împinsă pe șinele trenului, precum și la agresiunea, având același autor, de la stația de metrou, Costin Georgian.

Redăm din raportul de monitorizare :

Constatări

Descriere imagini variante: din analiza înregistrării sursă se identifică următoarele momente:

1. Împingere
2. Cădere/Agățare
3. Lovitură cu piciorul
4. Intrare metrou în stație

Variantele difuzate sunt combinații ale acestor momente, astfel:

Varianta 1 (crima)- Imagine statică, blurată, cu victima prinsă între peron și metrou, 8[sec]

Varianta 2 (crima): Împingere 3 sec Agresoare împinge victima spre liniile de metrou.

Varianta 3 (crima) : Împingere-Cădere/Agățare-Lovitură cu piciorul- Intrare metrou în stație - 10 sec Victima cade pe liniile de metrou după ce este împinsă de către agresoare. Victima se agață cu mâinile de peron, moment în care agresoarea o lovește cu piciorul.

Varianta 4 (crima) - Împingere-Lovitură cu piciorul- Intrare metrou în stație -(stop cadru pe fiecare imagine) -5 sec În prima imagine, agresoarea împinge victima, apoi, o lovește cu piciorul. Ultima imagine redă intrarea metroului în stație.

Varianta 5 (tentativa de omor) - Atacul asupra celeilalte fete în stația de metrou Costin Georgian – simulare pe computer – împingere-5 sec

Varianta 6 (tentativa de omor) - Atacul asupra celeilalte fete în stația de metrou Costin Georgian- Împingere-7 sec Agresoarea împinge spre liniile de metrou o tânără aflată pe peron, însă aceasta din urmă se opune.

Cu privire la numărul de difuzări pentru fiecare variantă, redăm din concluziile din raport:

Varianta 1 – 5 difuzări (exemple: Rep.00.15, 02.46, sel 13-6)

Varianta 2- 337 difuzări (exemple: Rep 52.21-53.43, sel 13-17, 53.50-04.39, 04.50-06.58, sel 13-18), dintre care 332 difuzări în timpul emisiunii Acces Direct din data de 13.12.2017, pe parcursul a 840 secunde).

Varianta 3- 58 difuzări (exemple: Rep. 16.19, 17.53, sel 15-7)

Varianta 4-11 difuzări (exemple: Rep. 02.29, 04.42, sel 15-13)

Varianta 5-3 difuzări (exemple: Rep. 04.03, sel 14-13, 10.11, sel 14-16)

Varianta 6- 252 difuzări (exemple: Intervalul. 00.00-09.31, sel 14-18 difuzat consecutiv de 80 de ori, în cadrul emisiunii Acces Direct din data de 14.12.2017)

Raportul de monitorizare conține, pe zile, programele audiovizuale în care au fost difuzate imagini și comentarii în legătură cu tema prezentată, din care exemplificăm modul în care a fost reflectat acest subiect în cadrul ediției emisiunii Acces Direct, în data de 13.12.2017, și din care se poate constata că postul a difuzat imagini, neblurate, de 332 de ori, imaginile (indicate ca fiind varianta 2 în raport,) redând scena în care agresoarea împinge victima spre liniile de metrou. Aceste imagini au fost reluate, în diferite intervale orare, fiind difuzate consecutiv: de 27 de ori, de 150 de ori, de 80 de ori, 75 de ori.

ORA	Emisiune	Difuzare imagini varianta/durata	Blurat / nr. difuzări	Atenționare Verbală / scrisă	Observații
17.00	Acces		Nu/ 332	Da/Da	Știre cu informații despre

Rep. 52.21, sel 13-17 Reluat de 27 de ori consecutiv în intervalul 52.21-53.43, sel 13-17 Reluat de aproximativ 150 de ori consecutiv în intervalul 53.50, sel 13-17-04.39, sel 13-18. Reluat de 80 de ori consecutiv în intervalul - 04.50-06.58, sel 13-18. Reluat de 75 de ori în intervalul 07.20-09.36, sel 13-18.	Direct	Varianta 2 –Sel 2		Rep. 01.58, sel 13-17 Verbal: Urmează imagini care vă pot afecta emoțional Scriș în partea de sus a ecranului ATENȚIE IMAGINI CARE POT AFECTA EMOTIIONAL TELESPECTATOR II Rep. 51.43, sel 13-17 În următoarele secunde vom da câteva cadre din chiar momentul în care a fost săvârșită această crimă. Tocmai de aceea vreau să vă atenționez că dacă sunteți mai slabi de înțeles, dacă stați mai rău cu inima, ar fi mai bine să nu vă uitați. Sunt imagini cu un puternic impact emoțional. Rep. 52.24, sel 13-17 Scriș în partea de sus a ecranului ATENȚIE IMAGINI CARE POT AFECTA EMOTIIONAL TELESPECTATOR II	crima de la stația Dristor 1 Rep. 01.33, sel 13-17 Se precizează vârsta victimei de la stația Dristor 1- 25 de ani și prenumele acesteia Alina Rep. 03.48, sel 13-17- Se precizează vârsta victimei de la stația Dristor 1- 25 de ani Rep. 27.54, sel 13-17 Victima acestei femei, fata de 25 de ani care și-a pierdut viața a sub roțile metroului. O tânără care, înțeleg, a plecat dintr-un sat, a fost crescută de niște vecini, care a venit la facultate în București. Mama ei era foarte bolnavă și iată ce sfârșit să aibă o tânără. Rudele fetei decedate-declarații Rep. 05.33, sel 13-18 Lucra la un restaurant...a făcut facultatea în București. Rep. 06.20, sel 13-18 Mamă-sa vedeți bine că n-a avut, trăiește dintr-un social de 142 de lei. A găsit și ea un suflet al ei, o pereche care s-a căsătorit și pe urmă s-a mutat acolo. Rep. 08.54, sel 13-18 Păi acolo, fata care a scăpat cu viață, cea de 20 de ani-Alexandra s-a bătut cu ea. S-a bătut efectiv.
---	--------	-------------------	--	---	---

De asemenea, din situația sintetică referitoare la numărul de difuzări ale înregistrărilor camerelor de supraveghere din stațiile de metrou în care s-au produs tentativa (Costin Georgian) și crima (Dristor1), rezultă că, în perioada 13-17 decembrie 2017, postul ANTENA 1 a difuzat aceste imagini de 666 de ori, în cadrul emisiunii informative Observator și în emisiunea Acces Direct.

Redăm din raportul de monitorizare :

Numărul de difuzări ale înregistrărilor camerelor de supraveghere din stațiile de metrou în care s-au produs tentativa (Costin Georgian) și crima (Dristor 1)

Posturi TV generaliste	13.12.2017	14.12.2017	15.12.2017	16.12.2017	17.12.2017	Total	Observații
Antena 1	366	190	91	12	7	666	Acces direct - 3 ediții (544)

Analizând raportul de monitorizare, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul a încălcat dispozițiile legale privind protecția minorilor în cadrul serviciilor de programe, protecție asigurată de art. 39 din Legea audiovizualului, dispoziție care interzice difuzarea programelor care pot afecta grav dezvoltarea fizică, mentală sau morală a minorilor, în special a programelor care conțin violență nejustificată.

Membrii Consiliului au apreciat că difuzarea repetată a imaginilor prezentând violența fizică într-un grad mare de intensitate și gravitate, respectiv uciderea unei persoane, au fost de natură să afecteze grav minorii care, având în vedere orele de difuzare a programelor, au avut acces neîngrădit la vizionarea acestora.

Or, potrivit dispozițiilor art. 18 alin. (1) lit. a) din Codul audiovizualului, nu pot fi difuzate în intervalul orar 6,00 - 23,00 producții care prezintă violență fizică, psihică sau de limbaj, în mod repetat sau cu un grad mare de intensitate sau gravitate.

De asemenea, ca regulă de protecție a minorilor, legiuitorul a instituit, la art. 29 alin. (2) din Codul audiovizualului, norme obligatorii pentru radiodifuzori referitoare la modul de difuzare a unor imagini șocante, a unor scene de violență sau cu impact emoțional negativ care pot impresiona în mod neplăcut telespectatorii, precum și interdicția difuzării repetate a acestora.

Membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul nu a asigurat, în cadrul programelor audiovizuale difuzate, o protecție reală a copiilor, care sunt lipsiți de maturitate, au un discernământ redus și nu au capacitatea reprezentării faptelor și consecințelor ce decurg din acestea, precum și gravitatea unor astfel de fapte.

Difuzarea repetată a unor știri însoțite de imagini șocante, la o oră accesibilă minorilor, a încălcat principiul interesului superior al copilului, principiu statuat de întreaga legislație privitoare la drepturile acestuia, din care, o parte importantă o constituie legislația audiovizuală ce protejează aceste drepturi.

În aceste condiții, membrii Consiliului au considerat că imaginile șocante, traumatizante pentru public, în general, au accentuat, cu deosebire, trauma minorilor care le-a putut viziona fără restricție, la ore accesibile tuturor categoriilor de telespectatori.

Pe de altă parte, membrii Consiliului au constatat că difuzarea repetată, excesivă, a imaginilor de violență extremă nu poate fi justificată de radiodifuzor prin invocarea vreunui interes public

Față de toate aceste aspecte constatate, ținând cont de criteriile de individualizare a sancțiunii prevăzute la art. 90 alin. (4) din Legea audiovizualului, precum și la criteriul prevăzut la art. 144 alin. (3) lit. e) din Codul audiovizualului, Consiliul a propus sancționarea radiodifuzorului cu amendă de 20.000 de lei.

Supusă la vot, propunerea de amendare a fost adoptată cu respectarea condițiilor de legalitate prevăzute de art. 15 din Legea audiovizualului.

În temeiul prevederilor art. 90 alin. (1) lit. g) și alin. (2) și 91 alin. (1) și (3) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Național al Audiovizualului adoptă următoarea

DECIZIE:

Art. 1. Radiodifuzorul S.C. ANTENA TV GROUP S.A. (licența audiovizuală nr. S-TV 03.9/19.12.1995 eliberată la 06.04.2017 și decizia de autorizare nr. 169.4-2/22.11.2016 eliberată la 06.04.2017 pentru postul de televiziune ANTENA 1) se sancționează cu amendă în cuantum de 20.000 lei pentru încălcarea prevederilor

Art. 2. În conformitate cu prevederile art. 93 alin. (3) din Legea audiovizualului, prezenta decizie poate fi atacată direct la secția de contencios administrativ a curții de apel, fără a fi necesară formularea unei plângeri prealabile, în termen de 15 zile de la comunicare.

Art. 3. Potrivit dispozițiilor art. 93¹ alin. (1) și (2) din Legea nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare, radiodifuzorul are obligația de a transmite în următoarele 24 de ore de la comunicare, sonor și vizual, de cel puțin 3 ori, în intervalul orar 18.00-22.00, din care o dată în principala emisiune de știri, următorul text:

“Consiliul Național al Audiovizualului a sancționat cu amendă de 20.000 lei postul ANTENA 1, deoarece în perioada 13-17 decembrie 2017 a difuzat, la ore accesibile minorilor, în cadrul emisiunilor de știri și Acces Direct, de 666 ori, înregistrările camerelor de supraveghere din stațiile de metrou în care au avut loc o crimă și o tentativă de omor, înregistrări de natură a afecta grav dezvoltarea fizică, mentală și morală a minorilor.”

Vă atragem atenția că textul nu poate fi difuzat în calupuri de publicitate.

PREȘEDINTE,

LAURA GEORGESCU

Serviciul juridic și reglementări,

Șef serviciu Dumitru Ciobanu